

## SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Štatutárnemu orgánu obce Hervartov

### Správa k účtovnej závierke

Uskutočnil som audit priloženej účtovnej závierky účtovnej jednotky obce Hervartov, č. d. 84, 086 22 Hervartov, ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2015, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

#### *Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovní závierku*

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Štatutárny orgán je zodpovedný za dodržiavanie povinností podľa Zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlach“).

#### *Zodpovednosť audítora*

Mojou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe môjho auditu. Audit som uskutočnil v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov mám dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby som získal primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke.

Súčasťou auditu je aj overenie dodržiavania povinností obce Hervartov podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlach a v rozsahu, v ktorom zákon o rozpočtových pravidlach ukladá audítorovi toto overenie vykonať.

Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolnosti, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom účtovnej jednotky, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Som presvedčený, že audítorské dôkazy, ktoré som získal, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre môj názor.

### *Základ pre podmienený názor*

Obec je podľa katastra nehnuteľností vlastníkom pozemkov, pričom nie všetky pozemky vykazuje v účtovníctve. V prípade, že by sme pri vyčíslení hodnoty týchto pozemkov vychádzali zo zákona č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady, celkový majetok by bol podhodnotený o 230 749,35 €. Uvedená hodnota sa vzťahuje aj na ceny pozemkov, ktoré boli obstarané kúpou, vzhládom k tomu, že kúpne zmluvy neboli predložené. Obec podhodnotila výšku účtov časového rozlíšenia na riadku 182 - Výnosy budúcich období na strane pasív Súvahy tým, že vykázala k 31.12.2015 zostatkovú hodnotu transferov na obstaranie dlhodobého majetku nižšiu o čiastku 36 892,20 €. Vplyvom uvedených skutočností je celkové vlastné imanie podhodnotené o 193 857,15 €.

### *Podmienený názor*

Podľa môjho názoru, okrem skutočností uvedených v časti Základ pre podmienený názor, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie obce Hervartov k 31. decembru 2015 a jej výsledku hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

### **Správa o ďalších požiadavkách zákonov a predpisov**

Na základe overenia dodržiavania povinností podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlach, platných v SR pre územnú samosprávu v znení neskorších predpisov konštatujem, že obec Hervartov konala v súlade s požiadavkami zákona o rozpočtových pravidlach okrem nasledovných skutočností: v zmysle § 17 ods. 6 písm. a) celková suma dlhu obce prekročila 60 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka; v zmysle § 17 ods. 6 písm. b) suma ročných splátok návratných zdrojov financovania prekročila 25 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka.

Ing. Marcel Petrík

CA č. 1107



V Bratislave, dňa 06.10.2016

MAKROAUDIT s.r.o.

Mlynské Luhy 46

821 05 Bratislava

Obchodný register, vložka číslo 87315/B

Licencia CA č. 387

## Dodatok správy audítora

o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou  
v zmysle zákona č. 540/2007 Z. z. § 23 odsek 5

Štatutárnemu orgánu obce

Hervartov, č. d. 84, 086 22 Hervartov

I. Overil som účtovnú závierku účtovnej jednotky obce Hervartov, č. d. 84, 086 22 Hervartov, k 31. decembru 2015, uvedenú na stranách 15 - 81, ku ktorej som dňa 06.10.2016 vydal správu v nasledujúcim znení:

## SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Štatutárnemu orgánu obce Hervartov

### Správa k účtovnej závierke

Uskutočnil som audit priloženej účtovnej závierky účtovnej jednotky obce Hervartov, č. d. 84, 086 22 Hervartov, ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2015, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

### Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Štatutárny orgán je zodpovedný za dodržiavanie povinností podľa Zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlach“).

### Zodpovednosť audítora

Mojou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe môjho auditu. Audit som uskutočnil v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov mám dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonáť audit tak, aby som získal primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke.

Súčasťou auditu je aj overenie dodržiavania povinností obce Hervartov podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlach a v rozsahu, v ktorom zákon o rozpočtových pravidlach ukladá auditorovi toto overenie vykonáť.

Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných

kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom účtovnej jednotky, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Som presvedčený, že audítorské dôkazy, ktoré som získal, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre môj názor.

#### *Základ pre podmienený názor*

Obec je podľa katastra nehnuteľností vlastníkom pozemkov, pričom nie všetky pozemky vykazuje v účtovníctve. V prípade, že by sme pri vyčíslení hodnoty týchto pozemkov vychádzali zo zákona č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady, celkový majetok by bol podhodnotený o 230 749,35 €. Uvedená hodnota sa vzťahuje aj na ceny pozemkov, ktoré boli obstarané kúpou, vzhľadom k tomu, že kúpne zmluvy neboli predložené. Obec podhodnotila výšku účtov časového rozlíšenia na riadku 182 - Výnosy budúcich období na strane pasív Súvahy tým, že vykázala k 31.12.2015 zostatkovú hodnotu transferov na obstaranie dlhodobého majetku nižšiu o čiastku 36 892,20 €. Vplyvom uvedených skutočností je celkové vlastné imanie podhodnotené o 193 857,15 €.

#### *Podmienený názor*

Podľa môjho názoru, okrem skutočností uvedených v časti Základ pre podmienený názor, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie obce Hervartov k 31. decembru 2015 a jej výsledku hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

#### **Správa o ďalších požiadavkách zákonov a predpisov**

Na základe overenia dodržiavania povinností podľa požiadaviek zákona o rozpočtových pravidlách, platných v SR pre územnú samosprávu v znení neskorších predpisov konštatujem, že obec Hervartov konala v súlade s požiadavkami zákona o rozpočtových pravidlach okrem nasledovných skutočností: v zmysle § 17 ods. 6 písm. a) celková suma dlhu obce prekročila 60 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka; v zmysle § 17 ods. 6 písm. b) suma ročných splátok návratných zdrojov financovania prekročila 25 % skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka.

Ing. Marcel Petrík

CA č. 1107

V Bratislave, dňa 06.10.2016

MAKROAUDIT s.r.o.

Mlynské Luhy 46

821 05 Bratislava

Obchodný register, vložka číslo 87315/B

Licencia CA č. 387

II. Overil som súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou.

Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný starosta obce. Mojou úlohou je overiť súlad výročnej správy s účtovnou závierkou a na základe toho vydáť dodatok správy audítora o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie som uskutočnil v súlade s medzinárodnými audítorskými štandardami. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primerané uistenie, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Informácie uvedené vo výročnej správe na stranach 01 - 14 som posúdil s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2015. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh som neoveroval. Som presvedčený, že vykonané overovanie je dostatočné a vhodné ako východisko pre môj názor.

Podľa môjho názoru účtovné informácie uvedené vo výročnej správe obec Hervartov, č. d. 84, 086 22 Hervartov, sú v súlade s účtovnou závierkou k 31. decembru 2015.

Ing. Marcel Petrík

CA č. 1107



V Bratislave, dňa 10.10.2016

MAKROAUDIT s.r.o.

Mlynské Luhy 46

821 05 Bratislava

Obchodný register, vložka číslo 87315/B

Licencia CA č. 387